注意事項

Points to note on maintenance

小心擺放充電器/供電裝置,避免其電線受損。 Place the chargers / power supply units carefully to avoid damaging the cables.

保持充電器/供電裝置清潔。 Keep the chargers / power supply units clean.

切勿改裝或拆開充電器/供電裝置的外殼, 或嘗試自行維修。

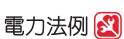
Do not alter or dismantle the enclosures of the chargers / power supply units, or attempt to repair them by oneself.

如欲查看更多安全須知,請掃描以下二維碼以瀏覽 有關網站:

For more safety tips, please scan the following QR Codes to visit the relevant website:



English

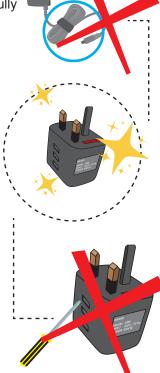


香港九龍啟成街3號

Electricity Legislation Electrical and Mechanical Services Department

3 Kai Shing Street, Kowloon, Hong Kong

網址 Website: www.emsd.gov.hk 電郵 Email: info@emsd.gov.hk







選購 注意事項

Points to note on purchase

切勿購買無牌或沒有製造商標註及相關資料(例如額定電壓、頻率、輸入功率、製造商名稱及產品型號)的充電器/供電裝置(包括購買電氣產品時隨附的充電器/供電裝置)。

Do not buy unbranded chargers / power supply units (including chargers / power supply units that come with the electrical products) or those without manufacturer markings and relevant information (e.g. the rated voltage, frequency, power input, manufacturer's name and product model).

在信譽良好的店鋪或有關品牌的特約經銷商購買充電器/供電裝置。

Buy chargers / power supply units at reputable stores or authorised dealers of relevant brands.

一 只應選購配有適合在香港使用的三腳插頭(即符合安全標準 BS1363 或 BS546 的插頭)的充電器/供電裝置。

Only buy chargers / power supply units with three-pin plugs suitable to be used in Hong Kong (i.e. plugs that comply with safety standard BS1363 or BS546).

選購附有符合安全規格證明書的充電器/供電裝置。如有疑問,可向供應商查詢。

Buy chargers / power supply units that bear a certificate of safety compliance. Contact the suppliers for enquiries.



選購功率合適的充電器/供電裝置,以配合所需輸出電流值。 Select chargers / power supply units with appropriate power rating to match with the required output current value.

使用 注意事項

Points to note on use

遵照説明書內的指示使用及保養充電器/供電裝置。 Adhere to the instructions in the user manuals for use and maintenance of chargers / power supply units.

充電器/供電裝置在使用時應放在視線 範圍內。不要把充電器/供電裝置長期 接駁電源,以及使用後應拔掉插頭或關 掉電源。

Place chargers / power supply units in use within sight. Do not connect them to a power supply for a prolonged period of time. Unplug them or disconnect the power supply after use.

應在通風的地方使用充電器/供電裝置, 不宜在高温或強烈陽光照射下的環境或潮 濕的地方(例如浴室、廚房等)使用。

Use chargers / power supply units in a well-ventilated place. Do not use them in environments with high temperature or strong sunlight, or where the humidity is high (e.g. bathroom, kitchen, etc.).

若發現充電器/供電裝置損壞、散發高温、有異常噪音/ 氣味/震動,應立即停用,並拔掉充電器/供電裝置的插 頭。

If the chargers / power supply units are found to be damaged, too hot or giving off abnormal noise, smell or vibration, stop using them immediately and unplug them.



